

## Успення Пресвятої Богородиці Українська Католицька Церква

1091 Coronation Avenue, Kelowna, BC V1Y 7A8
Pastor: Rev. Fr. Pavlo Myts / о. Павло Миць
Pastor's office / residence Tel.:(250) 860-7295
Email: dormitionkelowna@gmail.com
Parish web-site: http://kelowna.nweparchy.ca/

Church Office Manager: Mr. Benjamin Rawluk: dormitionofficemanager@gmail.com

Church parish office / cultural centre-hall and kitchen Tel: (250) 763-7447 Church office open: Monday-Friday: from 9:00 am to 5:00 pm Facebook page: DormitionKelowna Parish: https://www.facebook.com/dormitionkelowna.parish.5

Ukrainian Catholic Eparchy of New Westminster: www.nweparchy.ca





## 3<sup>rd</sup> SUNDAY after PENTECOST 3<sup>-тя</sup> НЕДІЛЯ після ЗІСЛАННЯ СВЯТОГО ДУХА

June 9th, 2024 A.D.

## "Our life must be centered on what is essential, on Jesus Christ! Everything else is secondary!"

(teaches, guides and reminds us all His Holiness Pope Francis Ist today)

Christian Greetings: Glory to Jesus Christ! – Glory to Him Forever!
Slava Isusu Chrystu! – Slava na Viky! Слава Ісусу Христу! – Слава на Віки!
Christ Is among us! – He Is and Will Be!

THE VIBRANT PARISH - A PLACE TO ENCOUNTER THE LIVING CHRIST:
Through the Word, the Holy Mysteries & Prayer, Serving One's Neighbour, Leadership,
Fostering & Serving Unity and Missionary Spirit.

Pastoral Letter of His Beatitude Sviatoslav



THANK YOU FOR JOINING US BY PRAYING TO THE ALMIGHTY GOD AT THE CHURCH AND ON-LINE!

Welcome, pray, greet, and wish you and all your dear ones to be guided by the Holy Spirit,
blessed with joy, peace, good health, unity, and Christian love and respect today and always!

Your pastor has thoughtfully prepared this church weekly letter/bulletin for you to pray read,
spiritual growth and as Christians with conscious, constant awareness of The Divine Creator to
evangelize daily and by responsibly and honestly sharing with all people the Good News/Gospel
of Our Lord, God and Saviour Jesus Christ in the World today!

0\0\0\0\0\0\0\0\0

## Liturgical and Sacramental Services celebrated during week / Розпорядок Богуслужінь:

SUNDAY June 9th at 8:15 a.m. Rosary: (Service in Kelowna, BC)

## Why Go To Church?

- One cannot avoid this moral duty and go on unaffected. When one stops participating in Sunday service:
- · He loses the gifts of the Holy Spirit
- His conscience soon becomes deadened
- This leads to a deterioration in attitudes and conduct

at **9:00 a.m.** The Divine Liturgy: *God's blessings for all our parishioners, family members, all relatives and friends* (Eng./Ukr.)

Tue. June 11<sup>th at</sup> **9:30 a.m.** The Divine Liturgy: for Peace of Christ in the World today and always Wed. June 12<sup>th at</sup> **6:00 p.m. - 6:25 p.m.** Sacrament of Reconciliation / Confession (Eng./Ukr.) **6:30 p.m:** Moleben to Our Lord, God and Saviour Jesus Christ,

Thurs. June 13<sup>th at</sup> **9:30 a.m.** The Holy Mass: *God's blessings for Saint Joseph Catholic School Graduates and School Family* at The Immaculate Conception of The Blessed Virgin Mary Roman Catholic Church (839 Sutherland Ave.) in Kelowna, BC

6:00 p.m. - 6:25 p.m. Sacrament of Reconciliation / Confession

**6:30 р.m.** Rosary: for Peace in Ukraine / Вервиця: за Мир в Україні

Fri. June 14<sup>th at</sup> 10:00 a.m. The Funeral Day Divine Liturgy: repose of the soul of Mr. Michael Shykula

(requested by Ms. Patricia Hamilton and the Family)

Saturday, June 15<sup>th at</sup> **3:40 p.m.** Lectio Divina / Bible Studies: (Bible Studies, Catechism, Confession, Church Services at Holy Resurrection of Our Lord Ukrainian Catholic Parish (361 Wade Avenue West) in Penticton, BC)

4:00 p.m. The Divine Liturgy: God's blessings for all our parishioners, family members, all relatives and friends (Eng./Ukr.)

**SUNDAY** June 16<sup>th at</sup> 8:15 a.m. Rosary: (Service in Kelowna, BC)

<sup>at</sup> **9:00 a.m.** The Divine Liturgy: *God's blessings for all our parishioners, family members, all relatives and friends* (Eng./Ukr.) Father's Day celebration

Please contact Fr. Pavlo if you want to have the Divine Liturgies celebrated in your special intentions, such as: In Thanksgiving for Favours Received, the Infirm, General Intentions, Repose of the Deceased, Help of the Holy Spirit, for the Travelers, Students, Workers, etc. In case of emergency phone (250) 299-7249. If you would like to come to Confession, meet with the parish priest individually at the church or parish office, receive spiritual care and support via telephone or internet, want him to bless your home with annual traditional and pastoral blessings visiting you, your relatives or friends at their home, hospital or care homes, call or email the pastor in advance to arrange time and a day.

#### Liturgical propers in English language:

Tone 2, text from book "The Divine Liturgy of Saint John Chrysostom"; pages 91-93

#### Epistle: A reading from the Letter of Saint Paul to the Romans (Rm. 5:1-10)

Brethren, now that we have been justified by faith, we are at peace with God through our Lord Jesus Christ. Through Him we have gained access by faith to the grace in which we now stand, and we boast of our hope for the glory of God. But not only that – we even boast of our afflictions! We know that affliction makes for endurance, and endurance for tested virtue, and tested virtue for hope. And this hope will not leave us disappointed, because the love of God has been poured out in our hearts through the Holy Spirit Who has been given to us.

At the appointed time, when we were still powerless, Christ died for us, godless men. It is rare that anyone should lay down his life for a just man, though it is barely possible that for a good man someone may have the courage to die. It is precisely in this that God proves His love for us: that while we were still sinners, Christ died for us.

Now that we have been justified by His blood, it is all the more certain that we shall be saved by Him from God's wrath. For if, when we were God's enemies, we were reconciled to Him by the death of His Son, it is all the more certain that we who have been reconciled will be saved by His life.

#### **Gospel:** (*Matthew 6:22-33*)

The Lord said: 'The eye is the body's lamp. If your eyes are good, your body will be filled with light; if your eyes are bad, your body will be in darkness. And if your light is darkness, how deep will the darkness be!

No man can serve two masters. He will either hate one and love the other or be attentive to one and despise the other. You cannot give yourself to God and money.

I warn you, then; do not worry about your livelihood, what you are to eat or drink or use for clothing. Is not life more than food? Is not the body valuable than clothes? Look at the birds in the sky. They do not sow or reap, they gather nothing into barns; yet your Heavenly Father feeds them. Are you not more important that they? Which of you by worrying can add a moment to his life-span? As for clothes, why be concerned? Learn a lesson from the way the wild flowers grow. They do not work; they do not spin. Yet I assure you, not even Solomon in all his splendour was arrayed like one of these. If God can clothe in such splendour the grass of the field, which blooms today and is thrown on the fire tomorrow, will He not provide much more for you, o weak in faith!

Stop worrying, then, over questions like, 'What are we to eat, or what are we to drink, or what are we to wear?' The unbelievers are always running after these things. Your Heavenly Father knows all that you need. Seek first His Kingship over you, His way of holiness, and all these things will be given you besides.

#### Літургійні частини Українською мовою:

Глас 2, текст з книги "Божественна Літургія Святого Івана Золотоустого"; стт. 90-92

#### Апостол: До Римлян послання Святого Апостола Павла читання: (Рм. 5, 1-10)

Браття і Сестри, оправдані ж вірою, ми маємо мир з Богом через Господа нашого Ісуса Христа, через якого ми вірою одержали доступ до тієї ласки, що в ній стоїмо і хвалимося надією на славу Божу. Та й не тільки це, але ми хвалимось і в утисках, знаючи, що утиск виробляє терпеливість, терпеливість – досвід, а досвід – надію. Надія ж не засоромить, бо любов Бога влита в серця наші Святим Духом, що нам даний. Христос бо, тоді як ми були ще безсилі, у свою пору, помер за безбожних. Воно навряд чи хто за праведника вмирає; бо за доброго, може, хтось і відважився б умерти. Бог же показує свою до нас любов тим, що Христос умер за нас, коли ми ще були

Отож, тим більш тепер, оправдані його кров'ю, ми спасемося ним від гніву. Бо коли, бувши ворогами, ми примирилися з Богом смертю Його Сина, то тим більше тепер, примирившися, спасемося його життям.

#### **Євангеліє**: (Мт. 6, 22-33)

Сказав Господь: "Світло тіла — око. Як, отже, твоє око здорове, все тіло твоє буде світле. А коли твоє око лихе, все тіло твоє буде в темряві. Коли ж те світло, що в тобі, темрява, то темрява — якою ж великою буде! Ніхто не може двом панам служити: бо або одного зненавидить, а другого буде любити, або триматиметься одного, а того знехтує. Не можете Богові служити — і мамоні. Ось чому кажу вам: Не турбуйтеся вашим життям, що вам їсти та що пити; ні тілом вашим, у що одягнутись. Хіба життя не більш — їжі, тіло — не більш одежі. Гляньте на птиць небесних: не сіють і не жнуть, ані не збирають у засіки, а Отець ваш небесний їх годує! Хіба ви від них не вартісніші? Хто з вас, журячись, спроможен добавити до свого віку хоч один лікоть? І про одежу чого ж вам клопотатись? Гляньте на польові лілеї, як ростуть вони: не працюють і не прядуть. Та я кажу вам, що й Соломон у всій своїй славі не вдягався так, як одна з них. І коли зілля польове, яке сьогодні є, а завтра вкидають його до печі, Бог так одягає, то чи не багато більше вас, маловірні? Отож не турбуйтеся, промовлявши: Що будемо їсти, що пити й у що зодягнемося? Про все те побиваються погани. Отець же ваш небесний знає, що вам усе це потрібне. Шукайте перше Царство Боже та його справедливість, а все те вам додасться.



грішниками.

#### THANK THANK YOU VERY MUCH! ЩИРО ВАМ ДЯКУЄМО!

Щиро Вам дякуємо за молитви й вітання з днем народження Отця Павла! «Благодать Господа Ісуса Христа, любов Бога Отця та причастя Святого Духа нехай буде з усіма Вами.» (2 Кор. 13, 13) Слава Ісусу Христу!

Thank You for Your prayers and greetings for Fr. Pavlo on his birthday very much! "The grace of the Lord Jesus Christ and the love of God the Father and the fellowship of the Holy Spirit be with all of you." (2 Cor. 13: 13) Glory to Jesus Christ!

Gratitude to all our parishioners, guests, visitors and all Christian people of the good will who by their kindness share time, talents and treasures, help to clean inside and outside our church building, and to every person who knowingly or unknowingly for the other people thoughtfully make donations, participate at our parish community Christian ministry, implement projects and ministry, volunteer, and by helping our parish community and via our Christian church in various ways helping people, hospitably supporting people of Ukraine at the time of war, and projects inside and as Christian missionaries praying and reaching outside our parish to very challenging and unpeaceful World today by keeping and sharing their Christian love, respect and unity in Christ by looking after and graciously supporting our Christian, Catholic Church communities in Okanagan Valley!

DONATIONS! Amid war in Ukraine and Covid-19 Pandemic causing many difficulties and challenging times we continue to rely on your Christian care, understanding, support and generosity! Please continue to support our parish financially by e-transfer to dormitionetransfer2023@gmail.com or mailing a cheque payable to Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church 1091 Coronation Ave., Kelowna, BC V1Y 7A8 Thank you for your support and care at this uneasy time for us all! "Remember, O Lord, those who bear fruit doing good works in Your holy churches and remembering the poor. Send down Your mercy upon all of us!" (A Prayer from the Divine Liturgy of Saint John Chrysostom)



**HUMANITARIAN AID TO THE PEOPLE IN UKRAINE**: The people of Ukraine need your help. As we mark the 10<sup>th</sup> year of the war in Ukraine, millions of the country's inhabitants are in dire straits. Constant bombardment, frigid temperatures, fluctuating power, lack of food, shelter and other basic necessities. As part of your Lenten sacrifice, kindly consider making a donation towards providing emergency services and humanitarian and pastoral support to

Ukrainians by offering care, medical supplies, food, clothing and shelter to displaced persons, the elderly and the sick, as well as educational programs and support to local priests. For example, for only \$25, an emergency food package can provide much needed relief. \$100 can buy four packages. Each package will feed 2 persons for 1 week. Donations may be made through your local parish, the Ukrainian Catholic Eparchy of New Westminster, or directly to Catholic Near East Welfare Association - Canada (cnewa.ca). For information on how your donation is making a difference, see Catholic Near East Welfare Association's 2022 Campaign Report: Ukraine Emergency Relief. May God bless you and your family for your generosity.

Help Ukraine! Please pray! Stay informed! Donate. https://cnewa.org/ca/campaigns/ukraine/https://www.catholicregister.org/item/34002-caritas-prepared-should-tanks-roll?mc\_cid=839560d5dd&mc\_eid=995513d2e2

GREETINGS! ЩИРО BAC BITAEMO!

May the Almighty God bless in good health, peace, love, joy and salvation in many, happy and blessed years of life to Taras Senko on his birthday (June 7<sup>th</sup>), Mrs. Diane Schmid on her birthday (June 10<sup>th</sup>), Mr. Myron and Mrs. Wendy Semegen on their wedding anniversary (June 10<sup>th</sup>), Mrs. Bonny Lalach on her birthday (June 11<sup>th</sup>), Mrs. Iryna Voytovych on her birthday (June 11<sup>th</sup>), Olexandra Mykhnevych on her birthday (June 11<sup>th</sup>), Stephanie Siebert on her birthday (June 12<sup>th</sup>), Mrs. Arlene Pilgrim on her birthday (June 15<sup>th</sup>), Mr. Russehl Smith on his birthday (June 15<sup>th</sup>), and to all the faithful Christians celebrating their birthdays, heavenly patron's name-days, wedding anniversaries, and any other special anniversaries and celebrations this week Mnohaya i Blahaya Lita / Many Blessed Years of Life!

- LIVE STREAMING of church services from Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church in Kelowna, B.C.:

  Please join our Christian prayerful community at https://www.facebook.com/dormitionkelowna.parish.5

  You can also view 24 / 7 many inspiring videos, articles, pictures, etc. are regularly published by the pastor. Please visit our parish
  Facebook page: DormitinionKelowna Parish: https://www.facebook.com/dormitionkelowna.parish.5
- Please visit and pray via our Cathedral Facebook page for live-stream videos of the liturgical services at The Holy Eucharist Ukrainian Catholic Cathedral in New Westminster, BC: https://www.facebook.com/holyeucharistcathedral/

Please, be assured that Rev. Fr. Pavlo Myts, as your spiritual father-pastor, is gratefully praying to The Almighty God, loving, thinking and spiritually carrying for all of you daily! Please pray for one another and especially for those who are ill, suffering be being affected by disasters, war in Ukraine! Let us always be co-responsible to ensure that we are all well.

PLEASE REMEMBER TO PRAY FOR: Lucy D., Janet F., Volodymyr P., Ivan L., Ray Saranchuk and Family, Cameron V., Rose Ostopowich, Keyton A., Shelley M., Fanny Kim, Danny M, Jordan M. Torin S., Sabre S., Keyton M., Dylan M., Bernard M., Darrin M., Kit C., Shirley C., Kay Ilnitski, Kalyna Kociuba, Peter Huska and Family, Roma Nowakowski, Barbara and Vincent Pasternak, The Hillman Family, Joseph Stetch, Rosa Maria Santos, Anita N., Ron and Verna Shoemaker, Jonas and Anne, Alyssa and Adam, Teresa Huculak, Mark and Asia, Karen Feniuk, Volodymyr Melnyk, Shelley Zemliak, Ron Horon, Adeline Sorochuk, Aretta Manion and The Family, Daniella-Daryna Tomashevska and The Family, Shane Bettin, Patricia Sawadsky, Robert Emery, Anne Dressler, Lorraine Pasemko, Rose Gaba, Bill Boitson, Walter Achtymichuk, Mary Harasymyshyn, Veronica Chernesky, Helen Hut, Elizabeth Hnylycia, Leah Chernesky, for peace in the World, for all people defending Ukraine and all refugees at the time of war, Dmyterko Families, Fr. Yuriy Vyshnevskyy and The Family, Fr. Pavlo Myts and The Family, and all members of our Christian parochial family and those who are not able to join actively in our community, your families, relatives, friends and neighbours; governments and armed forces, especially the shut-in or those in the hospitals, traveling, working or studying, nursing and senior homes, seeking God's answer to their prayers or those rejoicing with God's answer; your spiritual fathers, those celebrating birthdays and anniversaries; those called to their eternal reward and for the family they leave behind; widows and widowers, orphans, homeless, those who love us and those who hate, use & hurt us; and all people who have asked us pray for them. Please, also in your kindness keep praying those daily for vocations to the priesthood and religious life. Remember to ask for special blessings to all Christian families and yourselves! REMINDER for families of individuals, who are admitted to hospital. If you or a family member is admitted to hospital and you wish to have a priest visit, please be sure to have someone call our parish rectory office to make this request. Your pastor may have no other way of knowing that you are in hospital, as privacy legislation.

On behalf of our Christian church family, assurance of our prayers and deepest sympathy are to Ms. Patricia Hamilton, The Shykula Family, all relatives and friends of Mr. Michael Shykula! May Our Lord, God and Saviour Jesus Christ place Mr. Michael Shykula's soul in the place where all the saints abide, and may his memory be everlasting with the Lord and our prayers! – Vichnaya Pamyat'! – Everlasting Memory!

SPIRIT OF CHRISTIAN AWARENESS: Dear parishioners, if our brother or sister in Christ, who usually sits next to you, is not in the Church today, please phone him / her and ask how he / she is doing. Let him or her know that our parish community misses his or her at the church very much and prays for them daily! We also pray for the people of Ukraine, that with the help of the Holy Spirit, they may obtain social peace, political harmony and economic stability: Lord, hear us and have mercy.

Basic Guidelines for Reception of Holy Communion: You are a member of the Catholic Church (faithful of the Orthodox churches are very welcome to receive Holy Communion); 2) You have participated in the Sacrament of Confession at least during the Easter or Christmas seasons this past year if not more frequently; 3) You attend Divine Services regularly; 4) Your lifestyle is consistent with the teaching of the Catholic Church; 5) You have kept the Liturgical fast - no food at least one hour prior to the Divine Liturgy (water and medicine does not break the fast). 6) You have been in church from the beginning of the service, or at least heard the Gospel. 7) To the best of your ability, you are in the state of Grace. If for any of these or other reasons you cannot receive Holy Communion, you are very welcome to come for a blessing. Please indicate to the priest that you would like to receive his blessing.

Marriages: six months' notice should be given to the parish Pastoral and Sacramental Ministry: Baptisms: by appointment. priest, and he should be contacted before any other arrangements are made. **Reconciliation**: by appointment. Holy Communion: for the sick, by appointment, any time. Holy Unction (Anointing of the Sick): Those anticipating surgery, hospitalization or treatments and who would like to receive anointing (by appointment, any time). Funerals and Memorials: by appointment.

## Discover Canada's 2<sup>nd</sup> National Martyr's Shrine



The Bishop Velychkovsky National Martyr's Shrine is located at St. Joseph's Ukrainian Catholic Church at 250 Jefferson Avenue in Winnipeg Manitoba. Come and experience this prayerful, peaceful atmos-

phere of holiness before the precious Holy Relics of Blessed Martyr Vasyl Velychkovsky. You can also tour

the Museum and visit the Gift Shop to learn more about this modern day martyr and how he was such a great witness to the truth of the Gospel.

Open: Tuesday to Friday – 10 am to 5pm

Saturday - 10 am to 1 pm

Sunday - after 10 a.m. Liturgy

Also every Wednesday:

1:30 pm Praying for Ukraine

7 p.m. Devotional Service

For more information:

Visit the website: bymartyrshrine.com



things He can change



The Bishop Velychkovsky Martyr's Shrine is praying the rosary for Ukraine every Wednesday at 1:30 pm (CDT),

at Saint Joseph's Ukrainian Catholic Church. We are inviting all Catholic churches to join us in prayer. We thank you in advance for your cooperation and support. Pray for Ukraine. Slava Ukraini! YouTube channel:

https://www.youtube.com/channel/UCFDrZoGsYeJG1lqgdZyfYMA

The Bishop Velychkovsky National Martyr's Shrine is located in Winnipeg. We invite those that might be traveling this summer to plan a spiritual pilgrimage to spend time before the Holy Relics of Blessed Vasyl Velychkovsky! Redemptorist TV team: www.redemptorist.tv

#### YOUR PERSONAL RESPONSIBILITY AND RESPECT OF OTHERS:

After each Divine Liturgy and every church service, please, keep silence in the House of the Lord as some of the faithful are still praying at the church as well. In consideration of other Christians at the church-house of prayer to the Lord Our Almighty and Omnipresent God, please do not leave any items in the pews. Always love, pray and be respectful toward other people! Let each of us do our part to be true stewards of our parish church by helping to keep the church building safe and clean. Thank you very much for your understanding, help and care! Please always remember that we come together to the church to glorify Lord Our God and spiritually grow as a Christian community and church as house of prayer helps us during our temporal life journey.

Christian prayers-petitions for Ukraine: «Ше молимось, щоб Господь Бог у своєму милосерді споглянув на весь наш український народ. у цей час війни захистив щитом своєї всемогутньої опіки наші міста і села. зцілив рани терплячих, подав свою вселаскаву допомогу всім потребуючим та дарував нам свій благословенний мир. Господи, вислухай і милостиво помилуй.

We also pray that the Lord God in His mercy will look upon our Ukrainian people, in this time of war and safeguard all cities and villages with His almighty protection, heal the wounds of those who suffer, grant His all-merciful help to all those in need and grant us His blessed peace. Lord, hear us and mercifully have mercy.

Ще молимось, щоб всемилостивий Господь укріпив силою своєю українських воїнів, які захищають Батьківщину від російського агресора. Благаємо, щоб вони були збережені від ворожих нападів і всякої смертоносної рани та здобули перемогу в боротьбі за волю і гідність нашого народу. Господи, вислухай і милостиво помилуй».

We also pray that our all-merciful Lord will strengthen those defending the freedom of Ukraine and convert the hearts and souls of the Russian aggressors. We pray that those defending the freedom of Ukraine will be protected from enemy attacks and any deadly wound and will win the fight for the freedom and dignity of our people. Lord, hear us and have mercy.

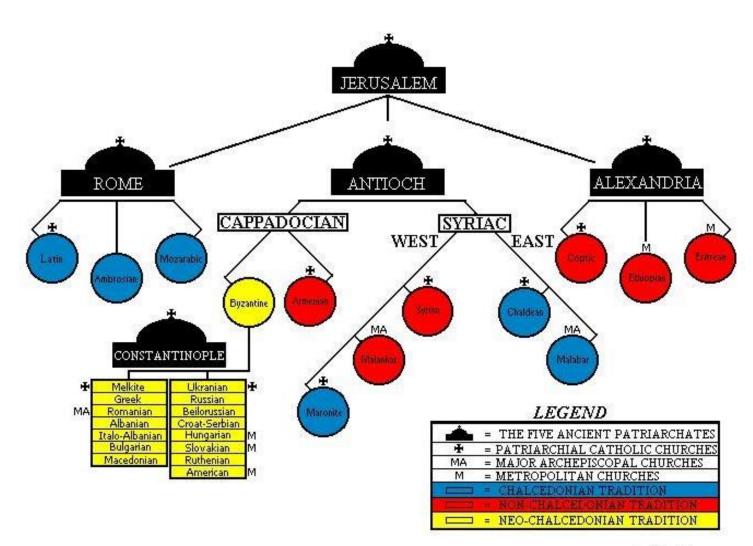
FAITHFUL GIVING ... Please, remember that we never take a day off or a vacation from God, or from our obligation to attend Divine Liturgy on Sundays and Holy Days. When traveling, working, participating in different sport's tournaments, activities or studying, please, make sure you check out the service schedule for the area churches at our eparchial website: www.nweparchy.ca and attend the Divine Liturgy. Remember as well, that while parishioners may be away and on vacation, the parish-church is not. Expenses continue as they do throughout the year. Please, remain consistent in your gifts to parish. Your weekly Sunday offering is important to our financial wellbeing. If you are away, we appreciate it when you forward your "make-up" donations. The financial stability of the parish counts on regular Sunday contributions. One day every one of us will end his or her earthly journey. Every day we are all getting closer to that moment. No person will be able after physical death to use his or her earthly temporal treasures anymore. Always remember that, continue to be honest, loving, carrying, supportive, positive and generous! God bless all you! Be aware and remember that your help is always appreciated, and we still need more parishioners to volunteer! Thank you for your support and care at this uneasy time for us all. "Remember, O Lord, those who bear fruit doing good works in Your holy churches and remembering the poor. Send down Your mercy upon all of us!" (A Prayer from the Divine Liturgy of Saint John Chrysostom)

Bequests and Wills: Leaving a bequest is a process of giving a donation through your will. It is simply a distribution from your estate to a charitable organization through your last will and testament. It can be as small or as large a donation as you wish. It is important that you talk to your lawyer about the process. In your kindness, please remember Resurrection of Jesus Christ Ukrainian Catholic Parish in Penticton, BC and Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church in Kelowna, BC in your bequests and wills. If anyone wishes to make such a bequest in their will, the following clause may be included or added to a will: "I give, devise, and bequeath to Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church at 1091 Coronation Avenue, Kelowna, BC V1Y 7A8 or to Resurrection of Jesus Christ Ukrainian Catholic Parish in Penticton, BC, the sum of \$\_\_\_\_\_\_ (or \_\_\_\_\_% of my estate), to be used for the benefit of the church/parish and it's needs and pastoral ministry.

YOUR HELP IS NEEDED AND ALWAYS TRULY APPRECIATED, BE A STEWARD OF GOD'S VARIED GIFTS AND GRACES THE HEAVENLY CREATOR GRACIOUSLY ENTRUSTED TO YOU: Have you ever wondered what more can you do to help our Christian parish-church? Here are some suggestions: Steward of property security; Steward of grounds cleaning; Steward of cleaning church; Steward of church linen; Steward of outreach; Steward of caring; Steward of prayer (a lady and a gentlemen faithful leader volunteering and forming Christian brothers and sisters prayerful groups at our parish; Steward of service. Quite often, our homebound or senior members, once active in their younger years, want to find purpose in their senior years. It's not only about doing but about "BEING" present to others! Please, feel very welcome to participate in our church choir singing, reading of the Epistles and others inspiring Bible texts, holding the candles during the Gospels readings, church singing, projects, welcoming and reaching toward other people, maintenance, receiving donations for We Help Ukraine church projects, welcoming visitors, etc. If you can help out, please, let us know. Please, contact Mrs. Lydia Gudz or Fr. Pavlo for more information. You will be amazed how "BEING" can make a difference at our spiritual, parish life! Every Christian parishioner is personally responsible before God for our spiritual home-parish church! NOTE: If you wish to place your message or announcement into our weekly parish bulletin, please send it by email to the office at dormitionofficemanager@gmail.com

by no later than 3:00 p.m. on Wednesday.

If you wish to help or have any questions, suggestions, ideas about our Christian community life, please, contact our parish executive council chairperson Mrs. Gloria Dudych.



We do pray and sincerely welcome and help Ukrainian refugees coming to Kelowna, BC! Молимося, вітаємо й допоможемо Вам! Please contact our parish We Help Ukraine commette at The Dorminition of The Mother of God Ukrainian Catholic Church. Our parish WE Help Ukraine commettee volunteers has thoutfully serched for, bought, organized and prepared a special gifts for new Ukrainian families receintly arrived and warmly welcomed at our Christian community.







Monday, June 10th, 2024 A.D.

Iryna Fedyshyn

## **UKRAINIAN Charity Concert**

One of the most popular Ukrainian singer with her charity concert in Kelowna!

Date and time: Monday, June 10 · 7 - 10 pm EEST

By Kelowna Stands With Ukraine

Promo Code:

Location: The Laurel Packinghouse 1304 Ellis Street Kelowna, BC V1Y 1Z9

### Tickets:

https://www.eventbrite.ca/e/irynafedyshyn-ukrainian-charity-concerttickets-903058561467

- **General Admission VIP Row 1-3 CA\$74.82** incl. CA\$5.82 Fee..
- CA\$56.71 incl. CA\$4.71 Fee **General Admission**
- **General Admission for Kids CA\$24.76** incl. CA\$2.76 Fee

**Refund Policy:** Refunds up to **7 days** before event Eventbrite's fee is nonrefundable.

Death Benefit, access to Faith Formation e-books and videos, and receiving the famous

BLESSEDMCGIVNEY Enter the name of our Parish in the applicable field. After joining,

please check your INBOX for confirmation. For more information, please contact Adrian

Knights of Columbus Лицарі Колумба - Free 1 Year On-Line Membership. You can enjoy the benefits of being a Knights of Columbus member including Accidental

## Free One Year On-Line Membership

Enjoy the benefits of being a Knights of Columbus Member.

Goto: www.kofc.org/joinus PROMO CODE: BLESSEDMCGIVNEY After joining online, please check your inbox for confirmation.



CAMP ST. VOLODYMYR: Dates: Sunday, August 18 - Friday, August 23, 2024 @ Camp Tulahead in Princeton, BC

Ages: 7-15 as of December 2024 We are excited to announce that we are planning for an alternative location to host this year's Eparchial Camp as Camp OAC

rebuilds. We are gathering numbers to see the interest in this year's summer camp.

monthly Columbia Magazine. Go to: www.kofc.org/joinus

Please let your parish priest know if you are interested by April 15, so we can plan accordingly. If you are interested in volunteering as counsellor email csv.nweparchy@gmail.com for an application.

Kopystynski at adk.bckofc@gmail.com

For more information, contact Jennifer Caldwell at csv.nweparchy@gmail.com 604.220.0584.

### Catechetical online resources in English and Ukrainian languages:

- Royal Doors with daily readings and reflections, UGCC Catechism online, articles, etc.: https://www.royaldoors.net/
- Formed: Christian movies, TV shows, prayers, etc.: https://watch.formed.org/browse
- Dynamic Catholic. Beautiful resource for the whole family with Catechism for children, marriage, enrichment programs, etc.: https://dynamiccatholic.com
- Живе ТВ.: https://zhyve.tv Дивен Світ.: https://dyvensvit.org Катехизм УГКЦ.: http://catechismugcc.org/



SUNDAY CATECHISM SCHOOL: "And they were bringing to Him also the infants, in order that He may be touching them; but after the disciples saw it, they rebuked them. But Jesus called them to Himself and said, Let alone the little children to come to Me, and cease hindering them; for of such is the kingdom of God." (Matthew 19:14)

We welcome all children to our Dormition of the Mother of God Parish Catechism program. The children will learn about their Christian orthodox faith in the Catholic Church, sacred scripture, feast days, icons, tradition, singing, religious practices and customs of the Ukrainian Catholic Church.

Ukrainian - speaking volunteers are needed for children, ages 4 to 6. These children come with so much enthusiasm and joy' but they do need more supervision and attention. If we can have several people volunteer, they can take turns helping. Your help would be appreciated very much!! Materials will be provided for the children. All children are welcome!

Запрошуються усі діти! If you have any questions or suggestions, please do not hesitate to call our parish catechism teacher, Mrs. Marilyn Daulat 250- 801-7538 or pastor Fr. Pavlo Myts.

Діти дізнаються про свою християнську православну віру в Католицькій Церкві, Святе Письмо, свята, ікони, традиції, співи, релігійні обряди та звичаї Української Католицької Церкви. Для дітей віком від 4 до 6 років потрібні україномовні волонтери. Ці діти приходять із великим ентузіазмом і радістю, але вони потребують більше нагляду та уваги. Якщо ми матимемо декілька

людей волонтерів, вони можуть по черзі допомагати. Будемо дуже вдячні за вашу допомогу!! Дітям будуть надані необхідні матеріали. Крім того, зазвичай для старших дітей накривають інший стіл для будь-якої активності чи спілкування, які вони бажають. Якщо у вас є запитання чи пропозиції, будь ласка, не соромтеся зателефонувати нашій парафіяльній вчительці катехизму пані Мерилін Даулат 250-801-7538 або пастору о.Павлові Миць

Dear parents and Fr. Pavlo! CIX!

We will be celebrating Father's Day on Sunday, June 16th after Divine Liturgy. Our fathers, grandfather's and Godfathers will be treated to a pancake breakfast and entertainment by our Parish children. Please let me know if any of your children would like to play an instrument, sing a solo or duet or present some other entertainment. There will also be some group songs and activities by the children. We will have a short practice this Sunday after Liturgy during coffee social. Hope to see you all this Sunday.

God bless! Marilyn Daulat

Дорогі Батьки і О. Павло, Слава Ісусу Христу!

Ми будемо святкувати День Батька неділю 16-ого червня після Служби Божої. Будемо пригощати сніданком наших татусів, дідусів та хрещених батьків, та буде розважальна програма від дітей нашої парафії.

Будь ласка дайте мені знати, якщо хтось із ваших дітей хоче зіграти на якомусь інструменті, заспівати сольо або дуету або представити якусь іншу розвагу. Також буде кілька групових пісень і розваг для дітей.

Ми будемо мати коротку репетицію цієї неділі після Літургії під час спілкування за кавою.

Сподіваюся побачити вас усіх цієї неділі та на День Батька! 3 Богом! Мар'яна Давлат 250-801-7538 BIBLE STUDY - GROUPS DISCUSSIONS - YOUTH EVENTS



## Dormition Youth Group Церковна Група Молоді

Join our Church Youth Group ( Youth 17-35 years old ) Запрошуємо молодь віком від 17-35

Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church

Youth Coordinator: Oksana Makovych P: 250-860-7295

Address: 1091 Coronation Ave, Kelowna, BC Telegram: https://t.me/+MxCCyQhudrOzNzQx Website: http://www.dormition.ca/



JOIN OUR CHURCH CHOIR: Do you enjoy singing? Please consider joining our Dormition Parish Choir and remember that we are looking for new members! Contact Mrs. Lesia Achtymichuk for more information and details.



Rachel's Corner: "My eyes are ever upon the Lord, who frees my feet from the snare." - Psalm 25:15
Can you imagine what that might feel like to be free from where you felt trapped since your abortion loss? Do you yearn to be able to lift your eyes

again and know that you are loved beyond description?

Join us on a Rachel's Vineyard™ Retreat and let Him

set you free. info@rachelsvineyardkelowna.com

www.rachelsvineyardkelowna.com

f Rachel's Vineyard Kelowna 250-762-2273 Confidentiality assured.

If you have our parish hall or parking rental inquiry, please phone our church parish office / cultural centre-hall and kitchen Tel: (250) 763-7447.

Traditional and Very Delicious Ukrainian Food is for sale at our parish: If you need more information or to place your order, please contact email directly to our church kitchen at dormitionkitchen@gmail.com Tel: (250) 763-7447 FOOD SALES is also available at Earthly Creation Floral, 2630 Pandosy Street, Kelowna, BC V1Y 1V6 open 9 a.m. – 6 p.m. from Monday to Friday.

## JOIN US AS WE CELEBRATE

## Sts. Peter & Paul's Grindrod Parish Centennial Celebration



## New Westminster Eparchy's 50th Anniversary Celebration



FOR MORE INFORMATION AND RSVP, PLEASE CONTACT YOUR PARISH PRIEST



VIBRANT PARISH PRAYER: O Lord Jesus Christ, our Good Shepherd, as you once gathered lost sheep that they might hear Your voice and be your flock, so also today graciously look down from heaven upon our parish community, and send down on it your Holy Spirit, that it might be a place to receive the joy of Your Good News. Strengthen us with your presence, and always gather us together in prayer. Grant us the spirit of serving others, so that in our parish all

might encounter You, the merciful God. Bless our spiritual leaders with Your wisdom, and inspire us to generously give of our time, talents and treasure for the building up of Your Kingdom. Unite us in peace and harmony, as befits Your community of love. Instill in us a missionary spirit, and let our parish community shine with the light of the Gospel, with prayer and good works, inviting all to share in the divine life, so that Your Name, O Saviour, may be praised, together with Your eternal Father, and Your most-holy, good and lifegiving Spirit. Amen.



МОЛИТВА ЖИВОЇ ПАРАФІЇ: Господи Ісусе Христе, Пастирю Добрий, як колись Ти пригорнув заблуканих овечок, щоб вони пізнали Твій голос і були Твоїм стадом, так і сьогодні глянь ласкаво з небесних висот на нашу парафію та зі шли на неї Твого Святого Духа, щоб вона була місцем пізнання радості Доброї Новини. Скріплюй нас Твоєю присутністю та єднай нас кожночасно в молитві. Даруй нам духа служіння ближньому, щоб у нашій парафії

кожний міг зустріти Тебе, милостивого Бога. Благослови наш духовний провід Твоєю мудрістю і дай, щоб ніхто з нас не шкодував ні часу, ні талантів, ні матеріальних дібр для розбудови Твого царства. Єднай нас у мирі та злагоді, щоб ми були Твоєю спільнотою любові. Всели в нас місійного духа, щоб ми стали тим світилом євангельського слова, молитви і добрих діл, що кличе кожного до участі в Божественному житті, щоб славилося, Спасе, Твоє Ім'я з безначальним Твоїм Отцем та пресвятим, благим і животворящим Твоїм Духом нині, і повсякчас, і на віки віків. Амінь.

## UGCC Head to "Church in Need" Delegation: Tell the Global South the Truth About the Genocidal Ideology of the Russian World

On May 31, 2024, the Father and Head of the Ukrainian Greek Catholic Church, His Beatitude Sviatoslav, met with representatives of the international charitable organization "Aid to the Church in Need" (Kirche in Not) at the Patriarchal House in Lviv.

During the meeting, which lasted more than two hours, the Aid to the Church in Need delegation, comprising representatives from Germany, England, France, Spain, Austria, the Netherlands, Bolivia, Chile, and Brazil, had the opportunity to hear first-hand about the challenges facing the Ukrainian people and the Church in Ukraine as a result of Russian aggression.

The Head of the UGCC explained to the international delegation the importance of the Pope's <u>Easter Message</u> for the exchange of prisoners "all for all" and the significance of his own <u>call</u> for the release of women, doctors, and clergy from captivity.

The sides separately discussed church-state relations in Ukraine, the church's advocacy work before the world community, and social service in times of war.

His Beatitude Sviatoslav emphasized the importance of the upcoming peace summit in Switzerland (June 15–16), stressing the search for a "peace formula" to end the war. He also called on representatives of Aid to the Church in Need, particularly those from Latin America, to bring the truth about the genocidal ideology of the Russian world to the countries of the Global South.



His Beatitude Sviatoslav shared his thoughts on the dynamics of vocations to the priesthood and monasticism during the war, the educational process in seminaries, and also discussed the peculiarities of pastoral care for the grieving, healing the wounds of war, military chaplaincy, and the challenges of clergy mobilization.

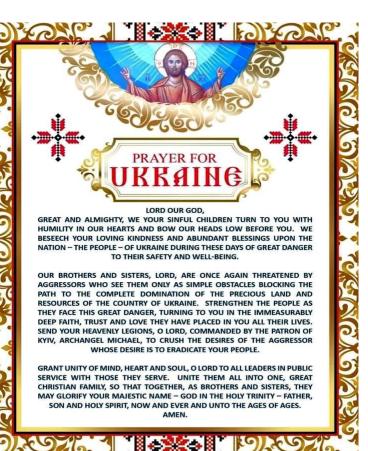


At the end of the meeting, the Head of the UGCC expressed his sincere gratitude to Aid to the Church in Need for its unwavering support of the UGCC. Representatives of the organization, for their part, assured of further assistance and dissemination of information about the war in Ukraine and the heroic ministry of the Church at the global level.

It is important to note that the Pontifical Foundation "Aid to the Church in Need" has been supporting the UGCC in Ukraine for over 30 years. Their assistance is focused on enhancing pastoral projects and initiatives at the parish, diocesan, and church-wide levels, as well as on helping monastic communities and seminaries.

This meeting was a testament to the strong ties between the UGCC and Aid to the Church in Need and emphasized the importance of the Church's role in providing humanitarian, spiritual, and advocacy assistance to the Ukrainian people during the war.

The UGCC Department for Information: https://ugcc.ua/en/data/ugcc-head-to-church-in-need-delegation-tell-the-global-south-the-truth-about-the-genocidal-ideology-of-the-russian-world-1079/





### Patriarch Josyf Cardinal Slipyj teaches and reminds all:

"Today faith in God, in Christ – is the most important thing. How many people lose their faith, become careless,

do not even realize, that a human person without faith becomes an animal." (vol. XII, page 2)



# Earthly Creations Floral Art Gift Gallery

**BC** Grown Flowers for all occasions! Birthdays, Anniversaries, Weddings, Sympathy & Tropical Plants & Flowers...just because

- Beeswax Candles
- Farm Fresh Eggs, Cheese, Smoked Salmon
- Honey, Mead, Bee Pollen
- · Chocolate, Baked goods, Gelato
- Bath Salts & more
- Lotions, Soaps, Local Art, Cuban Cigars & much more

Eclectic Array of Local Artisan products Please come in and explore! Enjoy a cup of tea or coffee and lift your spirits.

2630 Pandosy Street Kelowna, B.C. V1Y 1V6 Marie Evelvn Shandalla

250-861-5825 marie@earthlycreations.net earthlycreationsfloral.com

## **TERANCE CODERRE**

Location Manager - Funeral Director O 250-762-2299 | F 250-862-9544 terance.coderre@@Sci-us.com

#### FIRST MEMORIAL FUNERAL SERVICES

1211 Sutherland Ave, Kelowna, British Columbia V1Y 5Y2 www.firstmemorialfuneralkelowna.com



please, let us know by contacting the parish office.

If you wish your business to be advertised at our church bulletin,